



120 W. 5th St., Stockton, CA 95206 • Phone: 209-463-3413 • Fax: 209-463-0167

email: george_parish52@yahoo.com

Pastor:

Fr. Luis Navarro Hernandez

Parochial Vicar:

Fr. Leo Del Carmen

Deacons:

Kevin Amen, Juan Espinoza

In Residence:

Rev. Alvaro Araque

Parish Office:

Marie Lou N. Paulino

Business Manager

Secretaries:

Rosa Nunez

Maria Thompson

Parish Office Hours:

Monday-Friday

9am- 12pm and 1 pm- 4pm

Religious Education:

Linda M. Reyes

Director of Religious Education

Good Shepherd Mission:

Deacon Matthew Joseph

305 E. French Camp Rd.

French Camp, CA 95231

982-0578 • Administrator

Misa Sábado: 7:00pm

Sunday Mass: 10:30am



MASS SCHEDULE

Saturday: 8:00 am (English)/7:00pm (Spanish)

Vigil Mass 5:15 pm (English)

Sunday: 8:00 am/10 am (English) 12:00 noon/2:00pm (Spanish)

Weekdays: Monday, Tuesday, Thursday, Friday—

7:00 a.m. - Spanish 8:00 a.m. - English

Wednesday—7:00 a.m. - Spanish

5:00 p.m. - English

(With Mother of Perpetual Help Novena)

Eucharistic Adoration

Wednesday—12 p.m. - 5:00 p.m.

Penance / Penitencia

Saturday/Sábado

4:00 pm-5:00 pm

or by appointment.



**BAPTISM
BAUTISMO**

Celebration of Baptism/Bautismo

English: 1st & 3rd Saturday 10:00 am

Español: 2do y 4to Sábado 10:00 am

Preparation for Parents & Godparents:

1st Saturday 10:00 am

Pláticas para Padres y Padrinos:

1er Sábado a las 6:00 pm

y 3er



WEDDING / MATRIMONIO

Arrangements must be made at least
nine (9) months in advance of wedding date.

Los arreglos necesarios se hacen por lo menos nueve (9)
meses antes de la fecha de la boda.

WELCOME TO ST. GEORGE PARISH

BIENVENIDOS A LA COMUNIDAD DE SAN JORGE

Name _____ Phone _____
Nombre _____ Teléfono _____

Address _____ City _____ Zip _____
Dirección _____ Ciudad _____ Código _____

I would like to:
Me gustaría:

☐ Register as a new parishioner
Registrar como miembro nuevo.

☐ Receive Sunday Offering Envelopes
Recibir los sobres de donación.

☐ Update my address information.
Actualizar mi dirección.

☐ Remove name from the parish records
Remover el nombre del registro parroquial

Please mail to the Parish Office or place in collection basket • Favor de enviar a la oficina parroquial o poner en la canasta de las ofrendas.

Happy
Thanksgiving

"Give Thanks to the
Lord, for he is good;
his love endures
forever"
-Psalm 107:1

November 23, 2025
Solemnity of Our Lord Jesus
Christ, King of the Universe

Weekly Diocese updates

Office of Hispanic Ministry

Our Lady of Guadalupe Diocesan Celebration. All are invited to join Bishop Cotta in the Procession and Mass in honor of Our Lady of Guadalupe to be held on Sunday, Dec. 7. We will also be celebrating the close of the Jubilee Year. Procession begins at 12 p.m. at Saint Mary's Church, 203 E. Washington Street, in Stockton. Mass will be held at the Adventist Health Arena following the Procession at 2:00 pm. Let's journey together with joy, as pilgrims anchored in Hope. For information visit: **Guadalupe Annual Procession - Diocese of Stockton - Stockton, CA**

Celebración Diocesana Guadalupana. Todos están invitados a unirse al Obispo Cotta en la Procesión y Misa en honor a la Virgen de Guadalupe el domingo 7 de diciembre. También celebraremos el cierre del Año Jubilar. La procesión inicia a las 12 del mediodía en la iglesia Santa Maria, 203 E. Washington, en Stockton. La Misa será en la Arena Adventist Health, 248 W. Fremont St., Stockton inmediatamente después de la procesión a las 2:00 pm. Caminemos juntos con alegría, como peregrinos anclados en la esperanza. Para más información visite: **Procesión Guadalupana Anual - Diocese of Stockton - Stockton, CA** o llame a la oficina de Pastoral Hispana (209) 466-0636.

Office of Life And Dignity

I was in prison, and you visited me! We need volunteers to serve our brothers and sisters behind the walls. The office of Restorative Justice is looking for God centered individuals who may feel the call to serve a corporal work of mercy. No matter what someone has done, they deserve the opportunity to hear the Word of God and find the Truth of the message of Christ.

Please contact Dcn. Fidel Carrillo for more information: fcarrillo@stocktondiocese.org.

Legion of Mary

For information about Legion of Mary in St. George Parish please call the office 209-463-3413 or Julie Bongcaron at 209-815-1307.

✠ PARISH LIFE/ VIDA PARROQUIAL ✠

Pray for the sick / Recen por los enfermos

Silas Ochoa	Rafael Iñiguez
Jesus Espinoza	Braulio Gomez Jr.
Irma Duarte Valdez	Stanley Rebultan
Pacita Talisayan	Neon Rebultan
Eufemio Ebrado	Marylin Rebultan
Andrew T. Anderson	

Pastor's Message

"CHRIST THE KING SUNDAY"

A Blessed Christ the King Sunday to all! The solemnity of Christ the King is also celebrated by the different Christian denominations like Protestants, Anglicans, Orthodox, Methodist, Presbyterian, etc. all in one purpose, to proclaim that Christ the King. In 1970 its feast was moved from October to the last Sunday in Ordinary Time. Pope Pius XI in his encyclical QUAS PRIMAS declared on Dec. 11, 1925 the feast in response to the growing secularism and materialism. HOW and WHY we celebrate Christ the King truly matters. In this world of materialism and secularism, its truly hard to make Christ the King of every nation, home and of every heart. Its truly hard to make Jesus the King and when are hearts filled with worldly lures and cares. But nothing is impossible with God, by his grace we can make Christ our personal king and savior. Let us be aware of god's presence working in our lives. Jesus said, "Everyone who belongs to the truth listens to my voice." God is at work in us if we let him in. god will never bring us to where his race will not protect us. Let us always make Christ the King in our homes and hearts. Long live Christ the King! Viva el Cristo Rey. Amen!



The parish office will be closed
on Thursday Nov. 27th and
Friday Nov. 28th





*"Den gracias al Señor,
porque él es bueno: su gran
amor perdure para
siempre."
Salmo 107:1*

23 de noviembre de 2025
*Solemnidad de Nuestro Señor Jesucristo,
Rey del Universo Trigesimo Cuarto (y
último) Domingo del Tiempo Ordinario*

SCHEDULE OF MASSES **November 22, 2025—November 29, 2025**

SAT November 22 (5:15pm) +Cirilo Dalman Jr. +Florencio Torres (7:00pm) -Ascencion Esqueda (Sanacion) +Felix Montoya +Ana Maria Torres	Domingo 23 de NOVIEMBRE (12:00pm) +Alberta Gomez +Martha G. Reyes +Simon Lua Rocha +Aquilea Bonilla Garcia +Rafael Perez Herrera
SUN NOV 23 (8:00am) +Margaret Bracamonte +Romeo & Telesfora Cacanindin +Carmen Pimentel +Amado de los Reyes -Mr. & Mrs. Avito Ates & Fam. (Tkg) -Pedro & Stephanie Pico & Fam. (Tkg)	(2:00pm) +Maria Josefina Mendoza Rivera +Jesus Alejandro Soto +Guadalupe Valdez Aguilar +Jaime Mendoza Rayo -Adalberto Lopez (Tkg) -Familia Fierro Sanchez (Tkg)
(10:00am) +Loreto & Cipriano Suarez +Tomas de los Reyes +Pol & Florencia Escalona +Margaret Bracamonte +Willie Racona +Janet Samson Beaver +Jeprey Samson -Julius Suarez (Healing) -Francisca Escalona Hathorn (Healing) -Licudine Fam. (Tkg)	TUE NOV 25 (7:00am) +Animas del purgatorio (8:00am) +Honorata Pizano WED NOV 26 (7:00am) +Eliseo Bautista (5:00pm) +Marcelo & Demetria Tabangcura

**La oficina parroquial estará
cerrada el jueves 27 y viernes 28
de noviembre**



STEWARDSHIP



Sunday Offertory **\$7,695.42**

*Dear God,
Thank you for the gift of life, and the many gifts I have
received in my life.*

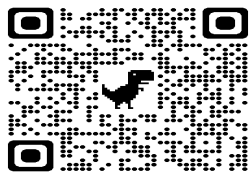
Associate Pastor's Message

"DOMINGO DE CRISTO REY"

¡Feliz Domingo de Cristo Rey a todos! La solemnidad de Cristo Rey también es celebrada por las diferentes confesiones cristianas, como los protestantes, anglicanos, ortodoxos, metodistas, presbiterianos, etc., todas con un mismo propósito: proclamar a Cristo Rey. En 1970, su fiesta se trasladó de octubre al último domingo del tiempo ordinario. El papa Pío XI, en su encíclica QUAS PRIMAS, declaró el 11 de diciembre de 1925 la fiesta en respuesta al creciente secularismo y materialismo. **CÓMO y POR QUÉ** celebramos a Cristo Rey es realmente importante. En este mundo de materialismo y secularismo, es realmente difícil hacer de Cristo el Rey de cada nación, de cada hogar y de cada corazón. Es realmente difícil hacer de Jesús el Rey cuando nuestros corazones están llenos de tentaciones y preocupaciones mundanas. Pero nada es imposible para Dios, por su gracia podemos hacer de Cristo nuestro rey y salvador personal. Seamos conscientes de la presencia de Dios obrando en nuestras vidas. Jesús dijo: "Todo el que es de la verdad escucha mi voz". Dios obra en nosotros si le dejamos entrar. Dios nunca nos llevará a donde su gracia no nos proteja. Hagamos siempre a Cristo Rey en nuestros hogares y corazones. ¡Viva Cristo Rey! ¡Viva el Cristo Rey! ¡Amén!



ALL SAINTS ACADEMY SCHOOL



Scan QR Code for School's Website
144 W. 5th Street
Stockton, CA 95206



SYNOD CORNER



The Synod Corner:

The Source and Summit in the Celebration of the Eucharist Reflection:

The Eucharist isn't just something we watch—it's something we become. The Synod reminds us that in every liturgy, God gathers us not as individuals, but as one body made whole in Christ. The Final Document #31 "In the context of the ecclesiology of the Council, with reference to the People of God, the concept of communion expresses the profound substance of the mystery and mission of the Church. This mystery has its source and summit in the celebration of the Eucharist, that is, in union with God the Trinity and in unity among human persons realized in Christ through the Holy Spirit. Against this background, synodality "is the specific *modus vivendi et operandi* of the Church, the People of God, which reveals and gives substance to her being as communion when all her members journey together, gather in assembly and take an active part in her evangelizing mission." (ITC 6). Reflection Question: How can participation in the Eucharist shape how I live outside the church walls?

LECTURAS DE LA SEMANA

Lunes: Daniel 1, 1-6. 8-20, Daniel 3, 52. 53. 54. 55. 56, Mateo 24, 42. 44, Lucas 21, 1-4

Martes: Daniel 2, 31-45, Daniel 3, 57. 58. 59. 60. 61, Apocalipsis 2, 10, Lucas 21, 5-11

Miércoles: Daniel 5, 1-6. 13-14. 16-17. 23-28, Daniel 3, 62. 63. 64. 65. 66. 67, Apocalipsis 2, 10, Lucas 21, 12-19

Jueves: Daniel 6, 12-28, Daniel 3, 68. 69. 70. 71. 72. 73. 74, Lucas 21, 28, Lucas 21, 20-28

Viernes: Daniel 7, 2-14, Daniel 3, 75. 76. 77. 78. 79. 80. 81, Lucas 21, 28, Lucas 21, 29-33

Sábado: Daniel 7, 15-27, Daniel 3, 82. 83. 84. 85. 86. 87, Cfr Lucas 21, 36, Lucas 21, 34-36

Domingo: Isaías 2, 1-5, Salmo 121, 1-2. 4-5. 6-7. 8-9, Romanos 13, 11-14a, Salmo 84, 8, Mateo 24, 37-44

READINGS FOR THE WEEK

Monday: Daniel 1:1-6, 8-20, Daniel 3:52, 53, 54, 55, 56, Matthew 24:42a, 44, Luke 21:1-4

Tuesday: Daniel 2:31-45, Daniel 3:57, 58, 59, 60, 61, Revelation 2:10c, Luke 21:5-11

Wednesday: Daniel 5:1-6, 13-14, 16-17, 23-28, Daniel 3:62, 63, 64, 65, 66, 67, Revelation 2:10c, Luke 21:12-19

Thursday: Daniel 6:12-28, Daniel 3:68, 69, 70, 71, 72, 73, 74, Luke 21:28, Luke 21:20-28

Friday: Daniel 7:2-14, Daniel 3:75, 76, 77, 78, 79, 80, 81, Luke 21:28, Luke 21:29-33

Saturday: Daniel 7:15-27, Daniel 3:82, 83, 84, 85, 86, 87, Luke 21:36, Luke 21:34-36

Sunday: Isaiah 2:1-5, Psalm 122: 1-2, 3-4, 4-5, 6-7, 8-9, Romans 13:11-14, Cf. Psalm 85:8, Matthew 24:37-44

El Rincón del Sínodo:

La Fuente y la Cumbre en la Celebración de la Eucaristía
Reflexión: La Eucaristía no es solo algo que observamos—es algo en lo que nos convertimos. El Sínodo nos recuerda que, en toda liturgia, Dios no nos reúne como individuos, sino como un solo cuerpo hecho completo en Cristo. El Documento Final #31 "En el contexto de la ecclesiología del Concilio, con referencia al Pueblo de Dios, el concepto de comunión expresa la profunda sustancia del misterio y la misión de la Iglesia. Este misterio tiene su origen y su cima en la celebración de la Eucaristía, es decir, en unión con Dios la Trinidad y en la unidad entre las personas humanas realizada en Cristo por medio del Espíritu Santo. En este contexto, la sinodalidad "es el *modus vivendi et operandi* específico de la Iglesia, el Pueblo de Dios, que revela y da sustancia a su ser como comunión cuando todos sus miembros viajan juntos, se reúnen en asamblea y participan activamente en su misión evangelizadora." (ITC 6). Pregunta de reflexión: ¿Cómo puede la participación en la Eucaristía influir en cómo vivo fuera de los muros de la iglesia?